

**"СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД**

БУЛСТАТ 113509219

Съставител (предприятие)

гр. Перник, ул. "Владайско въстание" №1

Град, (село) ул. №

**БАЛАНС**  
на "СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД  
към 31.12.2004 г.

(хил. лв.)

Раздели, групи, статии	СУМА (хил. лв.)	
	текуща година	преизчислена предходна година
а	1	2
<b>A. Дълготрайни (дългосрочни) активи</b>		
<i>I. Дълготрайни материални активи</i>		
Машини и оборудване	58 821	57 458
Земли	9 016	9 046
Разходи за придобиване на дълготрайни материални активи	8 565	19 162
Съоръжения	8 050	7 609
Сгради и конструкции	6 196	6 392
Транспортни средства	1 161	2 007
Други дълготрайни материални активи	552	422
<b>Общо за група I:</b>	<b>92 361</b>	<b>102 096</b>
<i>II. Дълготрайни нематериални активи</i>		
Други дълготрайни нематериални активи	843	552
Програмни продукти	24	18
<b>Общо за група II:</b>	<b>867</b>	<b>570</b>
<i>III. Дългосрочни финансови активи</i>		
Дългосрочни вземания:	2 515	678
в т.ч.:		
- отсрочени данъчни активи	2 515	678
<b>Общо за група III:</b>	<b>2 515</b>	<b>678</b>
<i>IV. Разходи за бъдещи периоди</i>		
<b>Общо за раздел A:</b>	<b>95 743</b>	<b>103 859</b>
<b>B. Краткотрайни (краткосрочни) активи</b>		
<i>I. Материални запаси</i>		
Продукция и полуфабрикат	69 258	38 524
Материали	40 966	28 465
Незавършено производство		7 845
Стоки	4 611	1 739
Други материални запаси (дълготрайни материали активи, предназначени за продажба)		
<b>Общо за група I:</b>	<b>114 835</b>	<b>76 573</b>
<i>II. Краткосрочни вземания</i>		
Вземания от продажби	26 671	9 798
Вземания от свързани предприятия	15 811	4 400
Данъци за възстановяване	3 659	2 942
Предоставени аванси	12 900	1 643
Други краткосрочни вземания	902	333
<b>Общо за група II:</b>	<b>59 943</b>	<b>19 116</b>
<i>III. Парични средства</i>		
Парични средства в банкови сметки	1 635	2 941
Парични средства в брой	5	4
Блокирани парични средства	41	2 358
<b>Общо за група III:</b>	<b>1 681</b>	<b>5 303</b>
<i>IV. Разходи а бъдещи периоди</i>		
<b>Общо за раздел B:</b>	<b>176 631</b>	<b>101 020</b>
<b>Сума на актива (A+B)</b>	<b>272 374</b>	<b>204 879</b>

Раздели, групи, статии	СУМА (хил. лв.)	
	текуща година	преизчислена предходна година
а	1	2
<b>A. Собствен капитал</b>		
<i>I. Основен капитал</i>		
Записан (внесен) капитал	63 319	43 346
Внесен, незаписан капитал		19 973
<b>Общо за група I:</b>	<b>63 319</b>	<b>63 319</b>
<i>II. Резерви</i>		
Целеви резерви:	5	7
в т.ч. Общи (законови) резерви	5	7
в т.ч. Специализирани резерви		
в т.ч. Други резерви		
<b>Общо за група II:</b>	<b>5</b>	<b>7</b>
<i>III. Финансов резултат</i>		
Текуща печалба (загуба)	28 439	(1 680)
Натрупана печалба (загуба)	(3 172)	(1 492)
в т.ч. Неразпределена печалба	107	107
в т.ч. Непокрита загуба	(3 279)	(1 599)
<b>Общо за група III:</b>	<b>25 267</b>	<b>(3 172)</b>
<b>Общо за раздел A:</b>	<b>88 591</b>	<b>60 154</b>
<b>B. Дългосрочни пасиви</b>		
<i>I. Дългосрочни задължения</i>		
Задължения към финансови предприятия		
в т.ч. към банки	72 251	
Провизии	1 577	1 466
Други дългосрочни задължения		2 338
<b>Общо за група I:</b>	<b>73 828</b>	<b>3 804</b>
<b>Общо за раздел B:</b>	<b>73 828</b>	<b>3 804</b>
<b>V. Краткосрочни пасиви</b>		
<i>I. Краткосрочни задължения</i>		
Задължения към финансови предприятия	25 212	96 054
в т.ч. към банки	25 212	96 054
Задължения към свързани предприятия	39 989	24 407
Задължения към доставчици	21 355	16 777
Задължения към персонала	1 245	1 067
Получени аванси	2 188	1 066
Данъчни задължения	11 498	493
Задължения към осигурителни предприятия	716	469
Други краткосрочни задължения	946	518
<b>Общо за група I:</b>	<b>103 149</b>	<b>140 851</b>
<i>II. Приходи за бъдещи периоди и финансиране</i>		
<b>Общо за раздел B:</b>	<b>109 955</b>	<b>140 921</b>
<b>Сума на пасива (A+B+B)</b>	<b>272 374</b>	<b>204 879</b>

Дата: 15.03.2005 г.

Съставител: Соня Мангейна

Ръководител: Владимир Николов

"СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД

БУЛСТАТ 113509219

Съставител (предприятие)

гр. Перник, ул. "Владайско въстание" №1

Град, (село) ул. №

**ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ**  
на "СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД  
за 2004 год.

(хил. лв)

Наименование на разходите	РАЗХОДИ	
	Сума (хил. лв.)	
	текуща година	преизчислена предходна година
а	1	2
<b>А. Разходи за обичайната дейност</b>		
<i>I. Разходи по икономически елементи</i>		
Разходи за материали	316 344	242 993
Разходи за външни услуги	51 428	23 532
Разходи за възнаграждения	15 606	11 832
Разходи за амортизации	25 987	6 630
Други разходи:	26 486	5 823
в т. ч.:		
- обезценка на активи	14 485	1 114
Разходи за осигуровки	6 082	5 189
<b>Общо за група I:</b>	<b>441 933</b>	<b>295 999</b>
<i>II. Суми с корективен характер</i>		
Балансова стойност на продадените активи (без продукция)	48 739	16 588
Изменения на запасите от продукция и незавършено производство	(22 889)	(12 913)
Разходи за придобиване и ликвидация на дълготрайни активи по стопански начин	(15 163)	(9 016)
Други суми с корективен характер	(503)	(438)
<b>Общо за група II:</b>	<b>10 184</b>	<b>(5 779)</b>
<i>III. Финансови разходи</i>		
Отрицателни разлики от промяна на валутни курсове	1 859	3 983
Разходи за лихви	3 612	3 510
в т. ч. лихви към свързани предприятия		
Други разходи по финансови операции	1 098	718
<b>Общо за група III:</b>	<b>6 569</b>	<b>8 211</b>
<b>Б. Общо разходи за дейността (I+II+III)</b>	<b>458 686</b>	<b>298 431</b>
<b>В. Печалба от обичайната дейност</b>	<b>36 771</b>	
<b>Г. Общо разходи (Б)</b>	<b>458 686</b>	<b>298 431</b>
<b>Д. Счетоводна печалба</b>	<b>36 771</b>	
<i>IV. Разходи за данъци</i>	<b>8 332</b>	<b>-393</b>
- Текущи данъци от печалбата	10 169	88
- Изменение в отложени данъчни (активи)/пасиви	-1 837	-481
<b>Е. Печалба (Д - IV)</b>	<b>28 439</b>	<b>393</b>
<b>Всичко (Г + IV + Е)</b>	<b>495 457</b>	<b>298 038</b>

Наименование на приходите	ПРИХОДИ	
	Сума (хил. лв.)	
	текуща година	преизчислена предходна година
а	1	2
<b>А. Приходи от обичайната дейност</b>		
<i>I. Нетни приходи от продажби на:</i>		
Продукция	432 838	275 373
Стоки	51 267	16 757
Други	4 438	882
Услуги	5 280	416
<b>Общо за група I:</b>	<b>493 823</b>	<b>293 428</b>
<i>II. Финансови приходи</i>		
Положителна разлика от промяна на валутни курсове	1 504	2 840
Приходи от лихви,	124	60
в т.ч. лихви от свързани предприятия	48	44
Други приходи от финансови операции	6	30
<b>Общо за група II:</b>	<b>1 634</b>	<b>2 930</b>
<b>Б. Общо приходи от дейността (I+II)</b>	<b>495 457</b>	<b>296 358</b>
<b>В. Загуба от обичайната дейност</b>		<b>(2 073)</b>
<b>Г. Общо приходи (Б)</b>	<b>495 457</b>	<b>296 358</b>
<b>Д. Счетоводна загуба</b>		<b>(2 073)</b>
<b>Е. Загуба (Д + IV)</b>		<b>(1 680)</b>
<b>Всичко (Г - Е)</b>	<b>495 457</b>	<b>298 038</b>

Дата: 15.03.2005 г.

Съставител: Соня Мангейна

Ръководител: Владимир Николов

ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИЯ ПОТОК на "СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД за 2004 г.

(хил. лв)

Наименование на паричните потоци	Текущ период			Предходен период		
	постъпления	плащания	нетен поток	постъпления	плащания	нетен поток
а	1	2	3	1	2	3
<b>А. Парични потоци от основната дейност</b>						
Парични потоци, свързани с търговски контрагенти	468 531	417 052	51 479	306 909	292 120	14 789
Парични потоци свързани с трудови възнаграждения	373	22 353	-21 980	755	18 715	-17 960
Парични потоци свързани с лихви, комисионни, дивиденди и други подобни	5	767	-762	18	606	-588
Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики	320	1 055	-735	1 106	2 114	-1 008
Платени и възстановени данъци върху печалбата	602	47	555		682	-682
Платени и възстановени ДДС и еднократни данъци	39 528	41 693	-2 165	44 404	15 526	28 878
Други парични потоци от основната дейност	537	1 242	-705	447	1 452	-1 005
<b>Всичко парични потоци от основната дейност (А)</b>	<b>509 896</b>	<b>484 209</b>	<b>25 687</b>	<b>353 639</b>	<b>331 215</b>	<b>22 424</b>
<b>Б. Парични потоци от инвестиционната дейност</b>						
Парични потоци, свързани с дълготрайни активи	76	23 155	-23 079	181	50 156	-49 975
Парични потоци, свързани с краткосрочни финансови активи						
Парични потоци, свързани с лихви комисионни, дивиденди и други подобни						
Парични потоци от бизнескомбинации - придобивания						
Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики				323		323
Други парични потоци от инвестиционна дейност						
<b>Всичко парични потоци от инвестиционната дейност (Б)</b>	<b>76</b>	<b>23 155</b>	<b>-23 079</b>	<b>504</b>	<b>50 156</b>	<b>-49 652</b>
<b>В. Парични потоци от финансовата дейност</b>						
Парични потоци от емитиране и обратно придобиване на ценни книжа	23	2	21	27 773		27 773
Парични потоци от допълнителни вноски и връщането им на собствениците им						
Парични потоци, свързани с получени или предоставени заеми	196 312	197 078	-766	105 543	101 148	4 395
Парични потоци , свързани с лихви, комисионни, дивиденди и други подобни	65	3 233	-3 168		3 855	-3 855
Плащания на задължения по лизингови договори						
Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики						
Други парични потоци от финансова дейност						
<b>Всичко парични потоци от финансовата дейност (В)</b>	<b>196 400</b>	<b>200 313</b>	<b>-3 913</b>	<b>133 316</b>	<b>105 003</b>	<b>28 313</b>
<b>Г. Изменение на паричните потоци през периода (А + Б + В)</b>	<b>706 372</b>	<b>707 677</b>	<b>-1 305</b>	<b>487 459</b>	<b>486 374</b>	<b>1 085</b>
<b>Д. Парични средства в началото на периода, нетно от блокирани парични средства</b>			<b>2 945</b>			<b>1 860</b>
<b>Е. Парични средства в края на периода, нетно от блокирани парични средства</b>			<b>1 640</b>			<b>2 945</b>

ОТЧЕТ ЗА СОБСТВЕНИЯ КАПИТАЛ на "СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД за 2004 г.

(хил. лв)

Показатели	Основен капитал	Резерви				Финансов резултат		Резерв от преводи	Общо собствен капитал	
		премии от емисия	резерв от последващи оценки на активи и пасиви	общи	специализирани	други	печалба			загуба
а	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
<b>Салдо в началото на отчетния период</b>	<b>63 319</b>			<b>7</b>			<b>107</b>	<b>-3 279</b>		<b>60 154</b>
1. Изменения за сметка на собствениците				-2						-2
в т.ч. :										
- увеличение										
- намаление				-2						-2
2. Финансов резултат за текущия период							28 439			28 439
3. Разпределение на печалба:										
в т.ч. за дивиденди										
4. Покриване на загуба										
5. Последващи оценки на дълготрайни материални активи										
в т.ч. :										
- увеличения										
- намаления										
6. Последващи оценки на финансови активи и инструменти										
в т.ч. :										
- увеличения										
- намаления										
7. Промени в счетоводната политика, грешки и други										
8. Други изменения в собствения капитал										
<b>Салдо към края на отчетния период</b>	<b>63 319</b>			<b>5</b>			<b>28 546</b>	<b>-3 279</b>		<b>88 591</b>
9. Промени от преводи на годишни финансови отчети на предприятия в чужбина										
10. Промени от преизчисляване на финансови отчети при свръхинфлация										
<b>Преизчислен собствен капитал към края на отчетния период</b>	<b>63 319</b>			<b>5</b>			<b>28 546</b>	<b>-3 279</b>		<b>88 591</b>

Дата: 15.03.2005 г.

Съставител: Соня Мангейна

Ръководител: Владимир Николов

До

Собствениците на "Стомана Индъстри" АД

гр. Перник

## ОДИТОРСКИ ДОКЛАД

Ние извършихме одит на приложения счетоводен баланс на "СТОМАНА ИНДЪСТРИ" АД (Дружеството) към 31 декември 2004 година, както и на свързаните с него отчет за приходите и разходите, отчет за паричните потоци и отчет за собствения капитал за годината, приключваща на тази дата. Отговорността за изготвянето на този финансов отчет се носи от ръководството на Дружеството. Нашата отговорност се свежда до изразяване на одиторско мнение върху този финансов отчет, основаващо се единствено на извършения от нас одит.

Нашият одит беше проведен в съответствие с професионалните изисквания на Международните одиторски стандарти. Тези стандарти изискват одитът да бъде планиран и проведен така, че ние да се убедим в разумна степен доколко финансовият отчет не съдържа съществени грешки и пропуски. Одитът включва проверка на базата на тестове на доказателства, които подкрепят сумите и оповестяванията във финансовия отчет. Одитът също така включва оценка на прилаганите счетоводни принципи и на съществените приблизителни оценки, направени от ръководството, както и на цялостното представяне на финансовия отчет. Считаме, че извършеният от нас одит дава достатъчно основание за изразяване на одиторско мнение.

I. През 2001 година Дружеството придобива дълготрайни материални активи при условията на дългосрочен безлихвен заем от "Стомана" АД. Дружеството не е спазило изискванията на Национален счетоводен стандарт 16 Дълготрайни материални активи по отношение на оценката на дълготрайните материални активи по справедлива стойност на плащането към датата на придобиване, при което разликата между номиналната стойност на плащането и неговата справедлива стойност следва да бъде призната като лихвен разход за периода на погасяване на задължението. В резултат на това, към 31 декември 2004 година дълготрайните активи са надценени с 1,452 хиляди лева; непокритата загуба от минали години е подценена с 1,596 хиляди лева; разходите за амортизация са надценени с 256 хиляди лева и разходите за лихви са подценени с 112 хиляди лева.

II. През 2004 година Дружеството е извършило промяна в приблизителните счетоводни оценки, като прилага максимално допустимия размер на нормите за амортизация съгласно Закона за корпоративното подоходно облагане вместо да прилага амортизационни норми, които да отговарят на предполагаемия полезен срок на годност на дълготрайните материални активи. В резултат на тази промяна отчетените разходи за амортизация са завишени с 15,725 хиляди лева (от които 13,259 хиляди лева са признати в себестойността на произведената продукция) спрямо разходите, които Дружеството би признало при запазване на действащата до 31 декември 2003 година счетоводна политика.

III. Към 31 декември 2004 година Дружеството държи обезценен материал скрап с цел използване в производството на готова продукция. Този материал е оценен по текущи доставни цени. Съгласно изискванията на Национален счетоводен стандарт 2 Отчитане на стоково-материалните запаси и съответстващия му Международен счетоводен стандарт 2 Стоково-материални запаси, който конкретно третира подобни въпроси, материалите не се намаляват под себестойността им, ако готовата продукция, в която те ще бъдат включени се очаква да бъде продадена по нейната себестойност или над нея. Значителна част от готовата продукция на Дружеството се очаква да бъде продадена по или над себестойност, поради което към 31 декември 2004 материалите са подценени с приблизително 5,000 хиляди лева.

В резултат на това удостоверяваме, че с изключение на ефекта върху финансовия отчет в резултат на изложеното в параграфи I, II и III по-горе, финансовият отчет представя достоверно, във всички съществени аспекти, финансовото състояние на Дружеството към 31 декември 2004 година, както и резултатите от неговата дейност, паричните му потоци и собствения капитал за годината, приключваща на тази дата, в съответствие с българското счетоводно законодателство.

### "Ърнст и Янг Одит" ООД

Саймън Никълас Дейвис  
Търговски пълномощник

Филип Димитров Ляпов  
ДЕС, отговорен за проверката

15 април 2005 година  
гр.София